

PRZECINARKA TARCZOWA ROZBIOROWA
CIRCULAR SPLITTING SAW
РАЗДЕЛЬНАЯ ДИСКОВАЯ ЭЛЕКТРОПИЛА



PTRh 250 II



PRZEZNACZENIE

- do podstawowego rozbioru półtuszy i ćwierć tusz wieprzowych, wołowych, baranich w małych ubojniach i na zapleczach sklepów mięsnych,
- wydajność rzędu 400 półtuszy na tydzień.

WŁASNOŚCI EKSPLOATACYJNE

- lekka uniwersalna przecinarka rozbiorowa,
- prosta konstrukcja i łatwa naprawa,
- zmiana położenia rękojeści bocznej umożliwia operowanie przecinarką przez osobę prawo lub leworęczną,
- zasilanie bezpośrednio z sieci elektrycznej o napięciu 230V,
- przecinarka spełnia wymagania obowiązujących norm w zakresie bezpieczeństwa użytkowania, higieny pracy oraz kontaktu z żywnością,
- możliwość swobodnego przemieszczania przecinarki w płaszczyźnie pionowej i poziomej,
- dla zapewnienia bezpieczeństwa obsługi zaleca się stosować przecinarkę z wyłącznikiem przeciwporażeniowym.



DESTINATION

- for breaking hog, beef, ram, halfcarcasses at small plants and custom slaughters,
- capacity up to 400 halfcarcasses /week.

FEATURES

- light and universal breaking saw,
- simple design, easy repair,
- side handle can be adjusted for both right hand and left hand operators,
- supplied direct 230V grid,
- meets national and international standards for hygiene, safety and food contact,
- for guarantee operational safety a residual current device is recommended.



ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

- для основной разделки свиных, говяжьих, бараньих, полутуш и четвертуш в малых мясозаводах и в подсобных помещениях мясных магазинов,
- производительность ок. 400 полутуш/неделю.

ЭКСПЛУАТАЦИОННЫЕ СВОЙСТВА

- легкая универсальная раздельная электропила,
- простое содержание и легкий ремонт,
- перемещение положения боковой рукоятки позволяет использовать электропилы левым или праворучным персоналом,
- непосредственное питание от электрической сети напряжении 230В,
- возможность свободно перемещения электропилы в вертикальной и горизонтальной плоскости,
- электропила соответствует требованиям действующих норм в пределе безопасности пользования, гигиены труда и контакта с продуктами питания,
- для заверения безопасности обслуживания рекомендуется применение с противопораженным электрическим выключателем.

OPIS I DANE TECHNICZNE
TECHNICAL DATA
ОПИСАНИЕ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

	PTRh 200 II	PTRh 250 II
Napęd elektryczny Electric drive Электрический привод	Silnik 1-fazowy single phase motor однофазный электродвигатель	
Częstotliwość/ Frequency/ Частота	50 Hz	
Napięcie znamionowe Nominal voltage Номинальное напряжение	230V	
Moc znamionowa pobierana Nominal input power Номинальная потребляемая мощность	1200 W	
Średnica tarczy tnącej Blade diameter Диаметр дисковой пилы	200 mm	250 mm
Głębokość cięcia Cutting depth Глубина резания	55 mm	80 mm
Stopień ochrony/Degree of protection Степень защиты	IP 20	
Zabezpieczenie przed porażeniem Electr. security class Класс защиты (по значению напряж.)	II klasa ochronności	
Moc akustyczna/Acoustic power Мощност звукового давления	106,6 dB(A)	
Poziom drgań/ vibration level Уровень вибраций	4,1 m/s²	
Masa/ Weight/ Масса	7,1 kg	7,5 kg
Wymiary gabarytowe (dł x szer x wys) Outer dimensions (L x W x H) Габаритные размеры (Д x Ш x В)	580x230x260	605x230x285
Długość przewodu zasilającego Length of power supply cord Длина питающего токопровода	3 m	

Wyposażenie dodatkowe (należy zamówić oddzielnie)	Additional equipment (should be ordered separately)	Оборудование (надо заказывать отдельно)
– odciążnik sprężynowy OS 6-8/2000	– spring balancer OS 6-8/2000 counterbalancing the weight of the saw	– подвесное устройство типа OS 6-8/2000 уравнивающее вес подвешенной электропилы
Zapewniamy pełny serwis gwarancyjny i pogwarancyjny oraz natychmiastową dostawę części zamiennych, będących w ciągłej sprzedaży.	We ensure full guarantee and after guarantee service. Spare parts are delivered from stock	Обеспечиваем полный гарантийный и погарантийный сервис и немедленную поставку запасных частей

PRODUKUJE I PROWADZI SPRZEDAŻ:
MANUFACTURED AND DISTRIBUTED BY:
ПРОИЗВОДСТВО:
INSTYTUT NAPĘDÓW I MASZYN ELEKTRYCZNYCH KOMEL – Zakład Wdrożeniowy
ul. Moniuszki 29, 41-209 SOSNOWIEC, POLAND
Tel. +48 32 258-20-41, fax. +48 32 259-99-48
e-mail: zaklad@komel.katowice.pl, http://www.komel.katowice.pl